

ШЬЕМ ЗАБАВНЫЕ КУКЛЫ И ИГРУШКИ

Эти яркие оригинальные игрушки настолько очаровательны, что хочется сшить их все и сразу!

Веселая мышка и застенчивая панда, грациозная зебра и мудрый лев, озорная свинка и милый лягушонок — под одной обложкой собрана коллекция из двенадцати неповторимых игрушек. Полезные советы и рекомендации по выбору материалов, описание швейных техник и красочные иллюстрации помогут вам выполнить любую модель. Представленные в книге проекты — прекрасная возможность порадовать и малышей, и взрослых, и главное — вы будете уверены в абсолютной безопасности этих игрушек!

www.ksdbook.ru

ISBN 978-5-9910-2602-4



9 785991 026024

www.bookclub.ua

ISBN 978-966-14-5707-1



9 789661 457071

МЕЛАНИ ХАРАСТОН
РОЗАЛИ КВИНЛАН

ШЬЕМ ЗАБАВНЫЕ КУКЛЫ И ИГРУШКИ

МЕЛАНИ ХАРАСТОН
РОЗАЛИ КВИНЛАН



- 12 оригинальных проектов
- Подбор ткани и наполнителя
- Необходимые инструменты
- Техники шитья

ШЬЕМ ЗАБАВНЫЕ КУКЛЫ И ИГРУШКИ

Увлекательно и просто

КЛУБ
СЕМЕЙНОГО
ДОСУГА



**ШЬЕМ ЗАБАВНЫЕ
КУКЛЫ И ИГРУШКИ**



Мелани Харлстон
Розали Квинлан

ШЬЕМ ЗАБАВНЫЕ КУКЛЫ И ИГРУШКИ

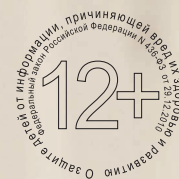
Увлекательно и просто



ХАРЬКОВ
БЕЛГОРОД
2013

КЛУБ
СЕМЕЙНОГО
ДОСУГА

УДК 688.72
ББК 37.248
Х21



Никакая часть данного издания не может быть
скопирована или воспроизведена в любой форме
без письменного разрешения издательства



First published 2011 under the title *Sewn Toy Tales* by David & Charles,
Brunel House, Newton Abbot, Devon, TQ12 4 PU.

The right of Melanie Hurlston and Rosalie Quinlan to be identified as the author of this work
has been asserted by them in accordance with the UK Copyright, Designs and Patents Act, 1988.

Переведено по изданию:
Hurlston M., Quinlan R. *Sewn Toy Tales. 12 Fun Characters to Make and Love* / Melanie Hurlston,
Rosalie Quinlan. — Devon : David & Charles, 2011. — 128 p.

Фото: *Лорна Ябсли*

Перевод с английского *Марии Гребенюк*

Дизайнер обложки *Наталья Роенко*

ISBN 978-966-14-5707-1 (Украина)
ISBN 978-5-9910-2602-4 (Россия)
ISBN 978-0-7153-3845-2 (англ.)

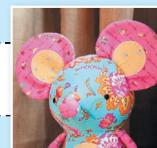
© Melanie Hurlston and Rosalie Quinlan, 2011
© Hemiro Ltd, издание на русском языке, 2013
© Книжный Клуб «Клуб Семейного Досуга», перевод
и художественное оформление, 2013
© ООО «Книжный клуб «Клуб семейного досуга»»,
г. Белгород, 2013

СОДЕРЖАНИЕ

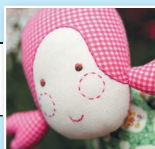
Введение 6



МЫШКА МЭЙБЛ 60



КУКЛА ТИЛЛИ 8



ЖИРАФА ГЕРБЕРА 68



МОНСТР ГАРРИ 16



ИНОПЛАНЕТЯНИН ЭЛВИН ... 76



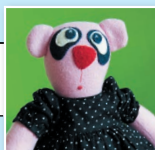
ГУСЕНИЦА АЛЕКСАНДРА 24



СВИНКА ПОЛЛИ 84



ПАНДА ЛУ-ЛУ 30



ЛЯГУШОНОК ФИННЕГАН 92



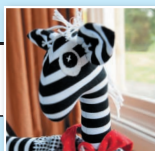
ЛЕВ ПРЕСТОН 38



ИНСТРУМЕНТЫ И ТЕХНИКИ 100

ВЫКРОЙКИ 117

ЗЕБРА ЖЕМЧУЖИНКА 46

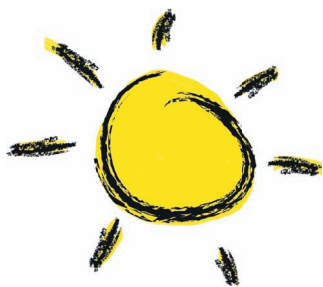


Об авторах 126

Слова благодарности 126

ДИНОЗАВР ДАРСИ 54





Введение

Когда в первый раз Дэвид и Чарльз предложили нам написать книгу о том, как сшить игрушки, мы были польщены и очень гордились этим предложением. Только представьте себе, как это здорово — работать с родной сестрой над проектом, приносящим радость и удовольствие. Поэтому мы старались выбирать те из наших моделей, которые и вам принесут как можно больше веселья.

Стоило первой нашей кукле появиться на свет, мы поняли, что перед нами открывается большая перспектива. Когда же пришло время отправлять наши модели на другую сторону земного шара, мы были уверены, что они попадут в надежные руки, но не могли даже представить себе, что получится в итоге.

Встречайте нашу волшебную коллекцию мягких игрушек, которую вы сможете с легкостью сделать, следуя пошаговым инструкциям. Внимательно рассмотрите отдельные элементы — уши, выражение лица или одежду — все это придает моделям особую индивидуальность, и постарайтесь сделать свою собственную, не похожую на другие куклу. В конце книги вы найдете выкройки ко всем мягким игрушкам, а также перечень необходимых материалов и инструментов, которые вам понадобятся в процессе работы, советы по подбору ткани для ваших моделей и рекомендованные техники шитья, с помощью которых ваши игрушки станут неповторимыми.

Можете не сомневаться, процесс создания кукол доставит вам невероятное удовольствие, не меньшее, чем получили мы, придумывая их.



Да пребудет с вами вдохновение!

Мэлли и Розу







Кукла Тилли

Кто это тут прогуливается? Ну-ка, давайте угадаем! Это же мисс Тилли, известная хохотушка! Веселая активная нескладная девчонка с длинными ногами и двумя забавными хвостиками гоняет по округе с мальчишками. Но, если честно, она очень романтическая особа и часто витает в облаках, хотя старается этого не показывать.

Сделать куклу Тилли очень легко. Нужно только знать основные техники шитья мягких игрушек и немножко уметь вышивать, чтобы сделать кукле нежное розовощекое личико, а также вам понадобится немного акриловой краски для ее туфельек.



Вам понадобится

- Зеленая хлопчатобумажная ткань с рисунком для туловища и верхней части рук (30 × 50 см)
- Розовая хлопчатобумажная ткань в полоску для ног (25 × 40 см)
- Набивной ситец для рук и головы (30 × 50 см)
- Хлопчатобумажная ткань в мелкую розовую клетку для волос (30 × 30 см)
- Желтая хлопчатобумажная ткань с рисунком для панталон (25 × 24 см)
- Клеевой флизелин (15 × 15 см)
- Мулине (шелк) из шести нитей коричневого и розового цветов
- Розовая акриловая краска
- Акриловый матовый лак
- Основной набор инструментов (см. с. 102—103)

Размер модели: около 40 см в высоту

Смотри!
Я сейчас
спрыгну!



- 1 Скопируйте все выкройки для модели куклы Тилли, которые вы найдете на с. 125, на полиэтилен или другую основу и вырежьте их.
- 2 Сложите зеленую хлопчатобумажную ткань пополам лицевой стороной внутрь, разложите и обведите выкройку туловища, но не вырезайте детали сразу, так как их нужно сначала сшить по контуру.
- 3 Сложите розовую полосатую ткань лицевой стороной внутрь, разложите и обведите выкройку для одной ноги, а затем обведите выкройку еще раз — для другой ноги. Будьте внимательны, полоски на ткани должны быть параллельны



Тилли выглядит долговязой благодаря ногам, а полосатая ткань, из которой они сшиты, усиливает эффект, контрастируя с узором панталон. Только старайтесь, чтобы полосы были четко горизонтальными и края полос совпадали в местах шва.

стопам куклы. Не вырезайте детали сразу, так как их нужно сначала сшить по контуру.

- 4 Чтобы сделать верхнюю часть рук Тилли, вырежьте из зеленой ткани полоску размером 5×50 см и еще одну полоску размером 13×50 см из набивного ситца. Сшейте зеленую полоску и ситцевую полоску вместе вдоль длинного края, раскройте и разгладьте шов.
- 5 Сложите получившуюся двухцветную полоску пополам поперек, лицевой стороной внутрь. Прогладьте. Обведите выкройку для одной руки, потом для другой, стараясь, чтобы часть рукава, отмеченная на выкройке, находилась на зеленой части ткани. Не вырезайте детали сразу, так как их нужно сначала сшить по контуру.
- 6 Из набивного ситца вырежьте прямоугольник размером 15×13 см. Не складывая ткань пополам, перенесите на изнаночную сторону выкройку головы куклы. Теперь приложите выкройку и ткань к хорошо освещенному оконному стеклу той стороной, где скопирована выкройка, и аккуратно перенесите на лицевую сторону головы линию волос. Это делается для того, чтобы в дальнейшем не было трудностей с формированием линии прически.
- 7 Скопируйте выкройку волос на флизелин, на сторону, покрытую бумагой. Вырежьте из розовой клетчатой ткани прямоугольник размером 13×15 см. Приутюжьте флизелин к изнаночной стороне прямоугольника и вырежьте деталь волос по сплошной (не пунктирной) линии.
- 8 Снимите с флизелина бумажный слой и поместите деталь волос на деталь головы куклы, точно по линии, проведенной на лице. Приутюжьте волосы к голове, а затем петельным швом (см. с. 106—107) (или машинной строчкой зигзаг) пришейте край детали волос к голове.





Об авторах

Розали Квинлан обожает творить и шьет всю свою жизнь. Она занялась созданием своих собственных моделей кукол, сумок и стеганых одеял больше десяти лет назад под маркой *Rosalie Quinlan Design*. Тогда же она начала обучать шитью в Австралии всех желающих. В 2006 году Розали объединилась со своей сестрой Мелани Харлстон, чтобы основать второй дизайнерский бренд *Melly & Me*, который позволил ей расширить традиционные виды работы и изучить новые дизайнерские идеи. Модели Розали можно найти в различных магазинах текстиля не только в Австралии, но и других стран. В 2009 году она разработала линию текстиля для японской компании *Lecien*, а недавно выпустила вторую коллекцию тканей под названием *Sweet Broderie*.

Мелани Харлстон, дизайнер орнамента, живет в Мельбурне (Австралия). Мелли увлеклась шитьем, когда стала домохозяйкой, и до сих пор испытывает желание создавать и творить. Она прониклась еще большим энтузиазмом, когда ее младшая сестра Розали Квинлан предложила ей попытаться создать общий бренд *Melly & Me*. Целью Мелли стало расширение классического представления о шитье и создание ярких и забавных игрушек, оригинальных кошельков и живописных стеганых одеял. Она стремится придумывать оригинальные и веселые вещи, которые найдут свое применение каждый день. В 2010 году Мелли создала дизайнерскую марку *Sew Little*, которая разрабатывает выкройки одежды для малышей. В том же году Мелли выпустила свои первые две коллекции тканей *Little Menagerie* для *Windham Fabrics* и *Where the Wind Blows* для *Creative Abundance*. Мелли черпает вдохновение у своих маленьких детей, из воспоминаний собственного детства и любви к ярким краскам.

Melly & Me

www.mellyandme.typepad.com

mellyandme@optusnet.com

Rosalie Quinlan Design

www.rosaliequinlandesign.typepad.com

Слова благодарности

Мы хотим поблагодарить наших родителей, Нэл и Жака, за их постоянную поддержку и особенно за то, что они создавали обстановку для творчества все наше детство.

Мы хотели бы сказать спасибо и команде *D&C* за помощь в создании этой книги и появлении ее на свет.

Мы также признательны нашим семьям за то, что помогали нам осуществлять наши мечты. И наконец, хотим поблагодарить всех замечательных женщин (а иногда и мужчин), кто носит одежду из наших тканей, посещает наши мастер-классы и путешествует по страницам этой книги.

Видання для організації дозвілля

ХАРЛСТОН Мелані, КВІНЛАН Розалі
Шиемо утішні ляльки та іграшки. Захопливо й просто
(російською мовою)

Головний редактор *С. С. Скляр*
Завідувач редакції *К. В. Новак*
Відповідальний за випуск *І. Р. Залатарьов*
Редактор *М. В. Бєдіна*
Художній редактор *С. В. Місяк*
Технічний редактор *В. Г. Євлахов*
Коректор *М. В. Весновська*

Підписано до друку 25.07.2013. Формат 84x108/16. Друк офсетний.
Гарнітура «Minion Pro». Ум. друк. арк. 13,44. Наклад 10000 пр. Зам. №

Книжковий Клуб «Клуб Сімейного Дозвілля»
Св. № ДК65 від 26.05.2000
61140, Харків-140, просп. Гагаріна, 20а
E-mail: corp@bookclub.ua

Віддруковано з готових діапозитивів
на ПП «ЮНІСОФТ»
Свідоцтво ДК №3461 від 14.04.2009 р.
www.ttornado.com.ua
61036, м. Харків, вул. Морозова, 13Б

Издание для досуга

ХАРЛСТОН Мелани, КВІНЛАН Розали
Шьем забавные куклы и игрушки. Увлекательно и просто

Главный редактор *С. С. Скляр*
Заведующий редакцией *Е. В. Новак*
Ответственный за выпуск *И. Р. Залатарев*
Редактор *М. В. Бєдіна*
Художественный редактор *С. В. Місяк*
Технический редактор *В. Г. Євлахов*
Корректор *М. В. Весновская*

Подписано в печать 25.07.2013. Формат 84x108/16. Печать офсетная.
Гарнітура «Minion Pro». Усл. печ. л. 13,44. Тираж 10000 экз. Зак. №

ООО «Книжный клуб “Клуб семейного досуга”»
308025, г. Белгород, ул. Сумская, 168

Отпечатано с готовых диапозитивов
на ЧП «ЮНІСОФТ»
Свидетельство ДК №3461 от 14.04.2009 г.
www.ttornado.com.ua
61036, г. Харьков, ул. Морозова, 13Б

Издательство Книжный Клуб «Клуб Семейного Досуга»
www.trade.bookclub.ua

ОПТОВАЯ ТОРГОВЛЯ КНИГАМИ ИЗДАТЕЛЬСТВА

МОСКВА

Бертельсманн Медиа Москау АО

129110, г. Москва, пр. Мира, 68, стр. 1-А
тел. +7 (495) 688-52-29
+7 (495) 984-35-23
e-mail: office@bmm.ru
www.bmm.ru

ХАРЬКОВ

ДП с иностранными инвестициями

**«Книжный Клуб
“Клуб Семейного Досуга”»**

61140, г. Харьков-140,
пр. Гагарина, 20-А
тел/факс +38 (057) 703-44-57
e-mail: trade@bookclub.ua
www.trade.bookclub.ua

ДОНЕЦК

ООО «ПКФ “Универсальный бизнес”»

83096, г. Донецк, ул. Куйбышева, 131-Г
Тел.: +38 (062) 345-63-08, +38 (062) 348-37-92, +38 (062) 348-37-86
e-mail: ksd@kreda.net.ua

ЗАПОРОЖЬЕ

ФЛП Савчук Ю. Д.

69057, г. Запорожье, ул. Новостроек, 3
Тел: +38 (050) 347-05-68
e-mail: vega_center@i.ua

**Одесское
подразделение**

65063, г. Одесса, ул. Армейская, 8-В
тел. +38 (048) 776-07-67
e-mail: odessa@bookclub.ua

Книжный Клуб «Клуб Семейного Досуга»

УКРАИНА

служба работы с клиентами:

тел. +38 (057) 783-88-88
e-mail: support@bookclub.ua
Интернет-магазин: www.bookclub.ua
«Книжный клуб», а/я 84, Харьков, 61001

РОССИЯ

служба работы с клиентами:

тел. +7 (4722) 78-25-25
e-mail: order@flc-bookclub.ru
Интернет-магазин: www.ksdbook.ru
«Книжный клуб», а/я 4, Белгород, 308961

Харлстон М.

X21 Шьем забавные куклы и игрушки. Увлекательно и просто / Мелани Харлстон, Розали Квинлан ; пер. с англ. М. Гребенюк. — Харьков : Книжный Клуб «Клуб Семейного Досуга» ; Белгород : ООО «Книжный клуб “Клуб семейного досуга”», 2013. — 128 с. : цв. ил.

ISBN 978-966-14-5707-1 (Украина)

ISBN 978-5-9910-2602-4 (Россия)

ISBN 978-0-7153-3845-2 (англ.)

УДК 688.72
ББК 37.248